

एचएलएल लाइफकेयर लिमिटेड **HLL LIFECARE LIMITED**  
(भारत सरकार का उद्यम) **(A GOVT.OF INDIA ENTERPRISE)**  
पेरूरकडा पी.ओ. **PEROORKADA. P.O,**  
तिरुवनन्तपुरम-६९५००५ **THIRUVANANTHAPURAM-695 005**  
**PHONE NO:0471 2435325; FAX NO:0471 2435013;**  
**EMAIL: [materialspft@lifecarehll.com](mailto:materialspft@lifecarehll.com)**

**E Tender No: : HL/BG/PS/SN/ RLPR/2019-20 dated 21.02.2019**

रिलीज़ पेपर की आपूर्ति

**SUPPLY OF RELEASE PAPER**

तकनीकी-वाणिज्यिक बोली  
**TECHNO-COMMERCIAL BID**

ई निविदा संख्या: एचएल /बीजी /पीएस /एसएन / आरएलपीआर / 2019-20

**E Tender No: : HL/BG/PS/SN/ RLPR/2019-20**

एचएलएल लाइफकेयर लिमिटेड **HLL LIFECARE LIMITED**  
(भारत सरकार का उद्यम) **(A GOVT.OF INDIA ENTERPRISE)**  
पेरूरकडा पी.ओ. **PEROORKADA. P.O,**  
तिरुवनन्तपुरम-६९५००५ **THIRUVANANTHAPURAM-695 005**  
**PHONE NO:0471 2435325; FAX NO:0471 2435013;**  
**EMAIL: [materialspt@lifecarehll.com](mailto:materialspt@lifecarehll.com)**

**E Tender No: : HL/BG/PS/SN/ RLPR/2019-20 dated 21.02.2019**

### ई-निविदा नोटिस

### E-TENDER NOTICE

खुली दो बोली प्रणाली (तकनीकी और मूल्य) के तहत वर्ष 2019-20 के लिए हमारे कनगला फैक्टरी, बेलगाम को रिलीज़ पेपर की आपूर्ति के लिए ई-निविदाएं आमंत्रित की गई हैं।

E-tender under open two bid system (Technical and Price) are invited for the Release paper to our, Kanagala Factory **Belgaum** for the year 2019-20.

एचएलएल ई-निविदा पोर्टल लिंक <https://etender.lifecarehll.com> के माध्यम से पहुंचा जा सकता है:

HLL e-tender portal can be accessed through the link:<https://etender.lifecarehll.com>

निविदा शुल्क के रूप में 590 /-की डीडी (सेवा कर सहित) और 2,00,000/- ई एम डी के रूप में एचएलएल लाइफकेयर लिमिटेड के नाम में तिरुवनंतपुरम में देय भुगतान करके बोलीदाता निविदा में भाग ले सकता है।

Bidders can participate in the tender by paying Rs 590/- by DD (Inclusive of GST) as Tender Fee and EMD amount of Rs 2,00,000/-in favour of HLL LIFECARE LIMITED payable at Trivandrum.

दस्तावेज़ में विनिर्देश, अनुमानित मात्रा और अन्य नियम और शर्तें आदि दी गई हैं।

The specification, approximate quantities and other terms and conditions etc. are given in the document.

एचएलएल लाइफकेयर लिमिटेड **HLL LIFECARE LIMITED**  
(भारत सरकार का उद्यम) **(A GOVT.OF INDIA ENTERPRISE)**  
पेरूरकडा पी.ओ. **PEROORKADA. P.O,**  
तिरुवनन्तपुरम-६९५००५ **THIRUVANANTHAPURAM-695 005**  
**PHONE NO:0471 2435325; FAX NO:0471 2435013;**  
**EMAIL: [materialspt@lifecarehll.com](mailto:materialspt@lifecarehll.com)**

**E Tender No: : HL/BG/PS/SN/ RLPR/2019-20 dated 21.02.2019**

**निविदा शुल्क जमा करने की अंतिम तारीख और समय:**

Last date and time for submission of Tender Fee : 14.03.2019; 15:00 Hrs

**ईएमडी प्रस्तुत करने की अंतिम तिथि और समय:**

Last date and time for submission of EMD : 15.03.2019; 12:00 Hrs

**बोली प्रस्तुत करने की अंतिम तिथि और समय:**

Last date and time for submission of bid : 15.03.2019; 15:00 Hrs

**तकनीकी बोली खोलने का दिनांक और समय:**

Date and time of opening technical bid : 15.03.2019 ; 15.30 Hrs

**बोलीदाताओं को निर्देश Instruction to Bidders:**

- 1. बोली लगाने की कारवाई करने के पहले बोलीदाताओं कृपया सहायता दस्तावेज़ के माध्यम से जायें**  
Please go through the bidders help document before proceeding for bidding
- 2. विस्तृत ट्यूटोरियल वीडियो / मैनुअल, अक्सर पूछे जाने वाले प्रश्न आदि पोर्टल में उपलब्ध हैं**  
Detailed step-step tutorial video/manual, Frequently asked Questions are available in the portal.
- 3. कृपया यह सुनिश्चित करें कि बोली लगाने के लिए शुरू करने से पहले सभी आवश्यक शर्तें मौजूद हैं।**  
Please ensure that all prerequisites are in place before starting for bidding.

**वरिष्ठ प्रबंधक (क्रय) SENIOR MANAGER (PURCHASE)**